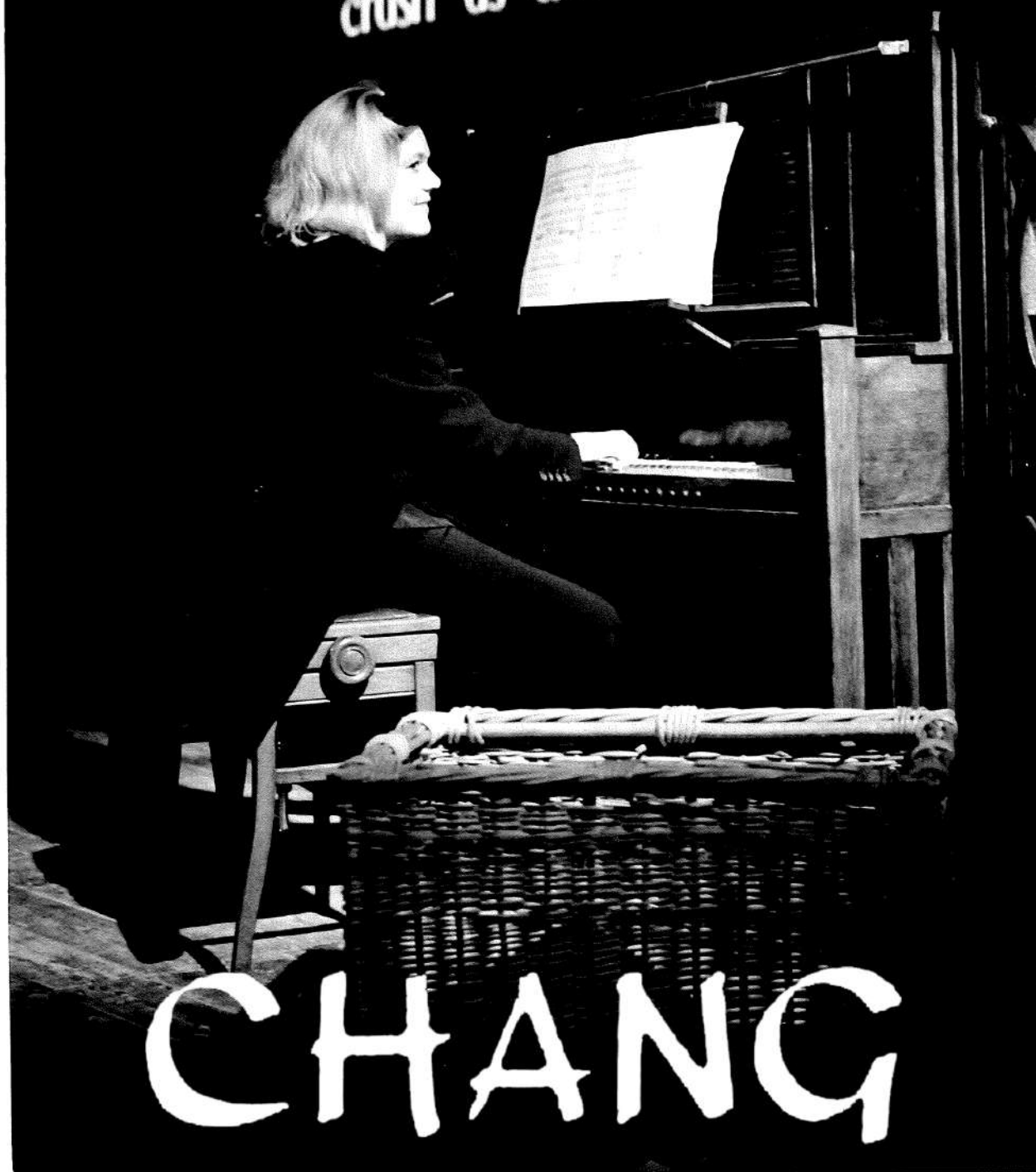


"...
the Jungle! ...
Great Herd would
crush us all!"



CHANG

Le Centre culturel du Brabant wallon
et la Compagnie des Baladins du Miroir
présentent,

Chang !

Un spectacle tout public (enfants dès 5 ans)

Entrez entrez, Mesdames et Messieurs,

*Venez voir comment les Baladins du Miroir ont fait entrer dans leur chapiteau 500
chasseurs indigènes, 400 éléphants, des tigres et même des léopards !*

Venez écouter la musique de la fée Line et de son orchestre rugissant !

*Venez vous plonger au cœur de la jungle du Siam, dans un conte éléphantique qui vous en
dira tant sur les liens entre l'homme et la nature sauvage !*

Entrez et n'ayez pas peur : vous en sortirez plus vivants que jamais !



Dossier pédagogique

Le Centre culturel du Brabant wallon

vous présente en ouverture de sa saison 2002-2003
un spectacle familial

Chang! Cinéma forain!

Thorembais-les-Béguines
Chapiteau des Baladins du Miroir
Jeudi 19 septembre à 20h
Vendredi 20 septembre à 20h
Samedi 21 septembre à 20h

Line ADAM, *composition originale et orgue de cinéma*

La Compagnie des Baladins du Miroir, *bonimenteurs, musiciens et comédiens*

Les 19, 20 et 21 septembre, le chapiteau des Baladins du Miroir se transformera en cinéma forain! La jeune compositrice et musicienne Line Adam accompagnera le film *Chang*, un conte éphémère, sur un instrument qui ne l'est pas moins: un authentique orgue de cinéma! Dès que vous entrerez dans leur chapiteau, les Baladins du Miroir vous plongeront dans la magie d'un spectacle alliant cinéma, comédie et musique, qui s'adresse aussi aux enfants (dès 5 ans).

En collaboration avec le Festival de Wallonie en Brabant wallon, la Compagnie des Baladins du Miroir et le Centre culturel de Perwez.

Une saison particulière

De septembre 2002 à juin 2003, le Centre culturel du Brabant wallon propose «Une saison particulière. Un voyage dans l'intimité». Une multitude d'activités qui se dérouleront à travers le Brabant wallon et même dans des maisons particulières. Le concours de dessin, les concerts, spectacles de théâtre, ciné-clubs, stages, visites guidées, publications, séminaires, colloques, créations de pièces de théâtre à domicile seront autant d'étapes d'un beau voyage dans l'intimité...

Architectures de l'intime

THOREMBAIS-LES-BEGUINES

"Chang! Cinéma forain", avec les Baladins

Le Centre culturel du Brabant wallon, le Festival de Wallonie en Brabant wallon, la Compagnie les Baladins du Miroir et le Centre culturel de Perwez présentent la création Chang! Cinéma forain! Les 19, 20 et 21 septembre, le chapiteau des Baladins du Miroir se transformera en cinéma forain! La jeune compositrice et musicienne Line Adam accompagnera le film Chang, un conte élephantesque, sur un instrument qui ne l'est pas moins: un authentique orgue de cinéma! Le film est une curiosité méconnue, à la fois film d'aventure, film exotique et film d'exploration, déclinaison du bestiaire des animaux de la jungle, filmé par les réalisateurs du mythique King Kong... Une force se dégage de ce film qui a emprunté au documentaire la patience de décrire la vie quotidienne, drôle et inattendue, de la petite famille de Kru vivant dans une maison sur pilotis au cœur de la jungle sauvage du Siam,

à l'écart du village. L'œuvre a emprunté au drame la posture du pionnier face à la vie sauvage, du tigre face au piège, du chasseur chassé... Chang fait appel au mythe, évoque les plus grands (Kipling en premier bien sûr) tout en donnant à voir le lien si familier, universel, qui unit les membres d'une même famille.

Dès que vous entrerez dans leur chapiteau, les Baladins du Miroir vous plongeront dans la magie d'un spectacle alliant cinéma, comédie et musique qui s'adresse aussi aux enfants (dès 5 ans). Qu'on se le dise!

Chang! Cinéma forain! à Thorem-bais-les-Béguines, dans le chapiteau des Baladins du Miroir, les jeudi 19 septembre à 20h, vendredi 20 septembre à 20h, samedi 21 septembre à 20h.; Line Adam, composition originale et orgue de cinéma; La Compagnie des Baladins du Miroir, bonimenteurs, musiciens et comédiens. ■■

Magie du cinéma forain

■ Les Baladins du Miroir ont ouvert la saison culturelle du BW

PERWEZ ▽ Jeudi 19 septembre, 19 h 45, sous le fantasmagorique chapiteau des Baladins du Miroir, à Thorembais-les-Béguines, Gaspar Leclere, metteur en scène, est dans

l'expectative avant la vraie première de Chang, une collaboration entre les Centres culturels du Brabant wallon (CCBW), et de Perwez, le Festival de Wallonie et les Baladins: "Du cinéma, de la comédie, de la musique... Tous les ingrédients sont dans la marmite. Ça bout. Espérons que le public en appréciera le goût!"

21 h 30. Les spectateurs ne sont pas repus. Ils en redemandent, tellement c'était bon. La salle applaudit à tout rompre des artistes de derrière les fagots. Et pour cause, la performance collective fut impressionnante de précision.

Line Adam, également compositrice de l'accompagnement, jouant sur un authentique orgue de cinéma et les Baladins faisant montre

de leurs talents de musiciens, de chanteurs ou de bonimenteurs: excellent!

Car la musique avait son importance, comme l'explique Gaspar Leclere: "C'est elle qui soutient le film. Mais elle transporte aussi l'émotion, la légèreté, la rudesse. La musique a une place majeure dans ce spectacle."

Quelque 400 animaux

Un travail de titan donc, estime Monique Gelders, Baladin depuis quinze ans: "Nous n'avons eu que deux semaines de répétitions pour tout mettre ensemble: les instruments, le chant et le film."

Au final, le résultat en valait la peine. Accordéons, flûtes, ou saxo-

phone, rien ne fut laissé au hasard. Largement de quoi contenter Vincent Geens, coordinateur: "C'était encore mieux que prévu. Personne ne s'attendait à un tel résultat. C'était un véritable pari artistique. Nous avons pris un risque énorme et... le succès est total."

Enfin, si Kru et sa famille, esseulés dans la jungle du Siam, captèrent l'attention durant les soixante-neuf minutes d'extase de la représentation, ce sont surtout les 400 animaux du film qui provoquèrent dans la salle les plus intenses émotions. Rires ou frissons, il était impossible de rester impassible.

Geoffroy Herens

Informations et réservations pour ce 21/09 (il reste des places): 010/61.60.15